

449709-2026 - Javni razpis

Poljska – Stroji za čiščenje odpad – Dostawa flotatorów do oczyszczania ścieków mleczarskich w Oczyszczalni Ścieków Tychy- Urbanowice

OJ S 124/2026 01/07/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev - Obvestilo o spremembi obvestila
Blago

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Regionalne Centrum Gospodarki Wodno-Ściekowej S.A.

E-naslov: rcgw@rcgw.pl

Pravna vrsta kupca: Lokalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Dostawa flotatorów do oczyszczania ścieków mleczarskich w Oczyszczalni Ścieków Tychy- Urbanowice

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, montaż i uruchomienie 2 szt. kompletnych systemów flotacji ciśnieniowej z przepływem podłużnym o wydajności minimalnej 90 m³/h każdy, wraz z węzłem chemicznym i automatyką w następujących etapach: a) Etap I - dostawa, montaż w lokalizacji tymczasowej i uruchomienie 1 szt. kompletnego systemu flotacji ciśnieniowej z przepływem podłużnym o wydajności minimalnej 90 m³/h, wraz z węzłem chemicznym i automatyką (flotator nr 1) oraz szkoleniem pracowników Zamawiającego; b) Etap II - dostawa, montaż w lokalizacji docelowej tj. Węzła Odbioru ścieków mleczarskich (zrealizowanego przez Zamawiającego w ramach odrębnego zadania) i uruchomienie 1 szt. kompletnego systemu flotacji ciśnieniowej z przepływem podłużnym o wydajności minimalnej 90 m³/h, wraz z węzłem chemicznym i automatyką (flotator nr 2) oraz szkoleniem pracowników Zamawiającego; c) Etap III - przeniesienie flotatora nr 1 wraz z instalacjami towarzyszącymi z tymczasowego miejsca montażu w Etapie I, do miejsca montażu i uruchomienia w miejscu docelowym – Węzła Odbioru Ścieków Mleczarskich - wraz ze szkoleniem pracowników Zamawiającego; Opis przedmiotu zamówienia (dalej OPZ) oraz sposób jego wykonania określony jest w załączniku nr 8 do SWZ oraz w istotnych postanowieniach umowy (dalej IPU) – załączniku nr 7 do SWZ.

Identyfikator postopka: cdfd8406-b646-4207-bb93-7b319d2e64be

Notranji identifikator: EU/AN/dostawa_flotatorów/22/05/2026

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 42996000 Stroji za čiščenje odpad

Dodatna klasifikacija (cpv): 51514100 Storitve instalacije strojev in aparatov za filtriranje ali čiščenje tekočin

2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: ul. Lokalna 14

Mesto: Tychy
Poštna številka: 43-100
Podregija države (NUTS): Tyski (PL22C)
Država: Poljska

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: 1. Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie art. 132 ustawy Pzp. 2. Zamawiający przewiduje zastosowanie procedury, o której mowa w art. 139 ust. 1 ustawy Pzp, tj. Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. 3. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu (na zasadach określonych w Rozdziale VII SWZ) oraz spełniają określone w Rozdziale VI SWZ warunki udziału w postępowaniu. 4. Zamawiający wymaga złożenia wraz z ofertą przedmiotowych środków dowodowych zgodnie z Rozdziałem III pkt 5 SWZ. 5. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych lub złożone przedmiotowe środki dowodowe są niekompletne, Zamawiający wezwie do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie. 6. Postanowień pkt 5 nie stosuje się, jeżeli przedmiotowy środek dowodowy służy potwierdzaniu zgodności z cechami lub kryteriami określonymi w opisie kryteriów oceny ofert lub, pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego, oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. 7. OŚWIADCZENIA I DOKUMENTY, JAKIE ZOBOWIĄZANI SĄ DOSTARCZYĆ WYKONAWCY W CELU POTWIERDZENIA SPEŁNIANIA WARUNKÓW UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ WYKAZANIA BRAKU PODSTAW WYKLUCZENIA, w tym podmiotowe środki dowodowe składane na wezwanie zamawiającego określone w rozdziale VIII SWZ; 8. Zamawiający przed wyborem najkorzystniejszej oferty wzywa Wykonawcę, którego oferta została najwyżej oceniona, do złożenia w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż 10 dni, aktualnych na dzień złożenia podmiotowych środków dowodowych: zgodnie z rozdziałem VIII pkt 6 SWZ. 9. Ofertę sporządza się w języku polskim na Formularzu Ofertowym zgodnie z załącznikiem nr 1 do SWZ. 10. Wraz z ofertą Wykonawca jest zobowiązany złożyć: 10.1) zestawienie cenowe stanowiące integralną część oferty – Załącznik nr 1A do SWZ; 10.2) oświadczenie Wykonawcy – potwierdzenie, że oferowana dostawa spełnia wymagania określone przez Zamawiającego (Załącznik nr 1B do SWZ) wraz z dokumentami przedmiotowymi, wymienionymi w pkt III. 5.1 SWZ; 10.3) rysunek (koncepcja), o którym mowa w pkt III. 5.2 SWZ; 10.4) oświadczenie w formie Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia (JEDZ), o którym mowa w Rozdziale VIII ppkt 1 SWZ – Załącznik nr 2 do SWZ; 10.5) oświadczenie Wykonawcy/Wykonawcy wspólnie ubiegającego się o udzielenie zamówienia o niepodleganiu wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 w brzmieniu aktualnym na dzień składania ofert oraz art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego - załącznik nr 2A do SWZ; 10.6) zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby (załącznik nr 3 do SWZ) wraz z oświadczeniem tego podmiotu składanym w formie Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia - JEDZ (Załącznik nr 2 do SWZ) oraz z oświadczeniem (Załącznik nr 2B do SWZ), o których mowa w Rozdziale IX pkt 3 SWZ (dotyczy wyłącznie sytuacji, w której Wykonawca polega na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby); 10.7) oryginał dowodu wniesienia wadium (w przypadku wadium złożonego w formie poręczeń lub gwarancji); 10.8) dokumenty, z których wynika prawo do podpisania oferty lub odpowiednie pełnomocnictwa (jeżeli dotyczy); 10.9) dokument stwierdzający ustanowienie przez

Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania ich w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego (jeżeli dotyczy). 11 Komunikacja zgodnie z rozdziałem XI SWZ. 12. Wszystkie pozostałe zapisy zgodnie z SWZ.

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU

art. 132 ustawy Prawo zamówień publicznych Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego z zastosowaniem przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity: Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 z późn. zm., dalej : "ustawa Pzp"

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Dostawa flotatorów do oczyszczania ścieków mleczarskich w Oczyszczalni Ścieków Tychy- Urbanowice

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, montaż i uruchomienie 2 szt. kompletnych systemów flotacji ciśnieniowej z przepływem podłużnym o wydajności minimalnej 90 m³/h każdy, wraz z węzłem chemicznym i automatyką w następujących etapach: a) Etap I - dostawa, montaż w lokalizacji tymczasowej i uruchomienie 1 szt. kompletnego systemu flotacji ciśnieniowej z przepływem podłużnym o wydajności minimalnej 90 m³/h, wraz z węzłem chemicznym i automatyką (flotator nr 1) oraz szkoleniem pracowników Zamawiającego; b) Etap II - dostawa, montaż w lokalizacji docelowej tj. Węzła Odbioru ścieków mleczarskich (zrealizowanego przez Zamawiającego w ramach odrębnego zadania) i uruchomienie 1 szt. kompletnego systemu flotacji ciśnieniowej z przepływem podłużnym o wydajności minimalnej 90 m³/h, wraz z węzłem chemicznym i automatyką (flotator nr 2) oraz szkoleniem pracowników Zamawiającego; c) Etap III - przeniesienie flotatora nr 1 wraz z instalacjami towarzyszącymi z tymczasowego miejsca montażu w Etapie I, do miejsca montażu i uruchomienia w miejscu docelowym – Węzła Odbioru Ścieków Mleczarskich – wraz ze szkoleniem pracowników Zamawiającego; Opis przedmiotu zamówienia (dalej OPZ) oraz sposób jego wykonania określony jest w załączniku nr 8 do SWZ oraz w istotnych postanowieniach umowy (dalej IPU) – załączniku nr 7 do SWZ.

Notranji identifikator: EU/AN/dostawa_flotatorów/22/05/2026

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 42996000 Stroji za čiščenje odplak

Dodatna klasifikacija (cpv): 51514100 Storitve inštalacije strojev in aparatov za filtriranje ali čiščenje tekočin

5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: ul. Lokalna 14

Mesto: Tychy

Poštna številka: 43-100

Podregija države (NUTS): Tyski (PL22C)

Država: Poljska

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 27 Meseci

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Sposob ocenit ofert zostal okrešlony w rozdziale XIX SWZ. Za najkorzystniejszą zostanie uznana oferta z najniższą zaoferowaną ceną spośród ofert niepodlegających odrzuceniu, tj. oferta, która uzyska najwyższą ilość punktów, zgodnie z podanym w SWZ wzorem.

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://rcgw.eb2b.com.pl/open-preview-auction.html/517156>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://rcgw.eb2b.com.pl/open-preview-auction.html/517156>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poroštva: Wykonawca przystępujący do postępowania jest zobowiązany do zabezpieczenia oferty wadium w wysokości: 60 000,00 zł (słownie: sześćdziesiąt tysięcy zł).

Szczegółowe informacje nt wadium zostały opisane w rozdziale XIII SWZ (WADIUM).

Rok za prejem ponudb: 09/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 09/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Lokacija: <https://platforma.eb2b.com.pl> lub <https://rcgw.eb2b.com.pl>

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne
Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Projektowane postanowienia umowy w sprawie zamówienia publicznego, które zostaną wprowadzone do treści tej umowy, a także rodzaj i zakres zmian umowy oraz warunki ich wprowadzenia określone zostały w załączniku nr 7 do SWZ (IPU).

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacije o rokih za revizijo: Wykonawcom, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej, które zostały określone szczegółowo w dziale IX ustawy PZP (art. 505–590 ustawy PZP)

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Regionalne Centrum Gospodarki Wodno-Ściekowej S.A.

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: Regionalne Centrum Gospodarki Wodno-Ściekowej S.A.

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Regionalne Centrum Gospodarki Wodno-Ściekowej S.A.

Registrska številka: NIP: 6462100779

Registrska številka: REGON: 273340260

Poštni naslov: ul. Al. Marszałka Piłsudskiego 12

Mesto: Tychy

Poštna številka: 43-100

Podregija države (NUTS): Tyski (PL22C)

Država: Poljska

E-naslov: rcgw@rcgw.pl

Tel.: 323257235

Spletni naslov: <https://bip.rcgw.pl/przetargi-zapytania-ofertowe>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

Organizacija, ki obdeluje ponudbe

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Krajowa Izba Odwoławcza

Registrska številka: 5262239325

Poštni naslov: ul. Postępu 17A

Mesto: Warszawa

Poštna številka: 02-676

Podregija države (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Država: Poljska

E-naslov: odwolania@uzp.gov.pl

Tel.: +48 224587801

Faks: +48 224587800

Spletni naslov: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Publications Office of the European Union

Registrska številka: PUBL

Mesto: Luxembourg

Poštna številka: 2417

Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)

Država: Luksemburg

E-naslov: ted@publications.europa.eu

Tel.: +35229291

Spletni naslov: <https://op.europa.eu>

Vloge te organizacije:

TED eSender

10. Sprememba

Različica prejšnjega obvestila, ki se spreminja

:

3fd03f44-51a9-49aa-98c6-72d64bcb8dfc-02

Glavni razlog za spremembo

:

Posodobitev informacij

Opis

:

Zmiana terminu składania i otwarcia ofert

10.1. Sprememba

Identifikator oddelka: LOT-0001

Opis sprememb: Zmiana terminu składania i otwarcia ofert z 08.07.2026 r. na 09.07.2026 r.

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: dd1d617e-f363-4c57-9d21-39afe483ed07 - 02

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 16

Datum pošiljanja obvestila: 30/06/2026 13:45:32 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: poljščina

Številka objave obvestila: 449709-2026

Številka izdaje UL S: 124/2026

Datum objave: 01/07/2026